加拿大 卡加利 李祐華事務所
Harry Lee Agencies
220A Centre Street
CALGARY, ALTA.
電話 33359 話電 26539

弟以服務爲快樂之本。現在開設事務所於卡城。代理實業買賣。生意買賣。各種燕梳。生揭事項。太平洋航空公司。美國總統船公司。來往遠東。日本。香港。機位船位。出國手續。如蒙惠顧。無任歡迎。

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號緬街
電話MU 4-3526

蔣玉蓮保險事務所
代理人壽保險汽車意外火燭燕梳等
僑胞如有委託竭誠辦理服務週到

加拿大 泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

唐山雜貨 樣樣俱備
瓜菜肉類 日日新鮮
巧製燒臘 式式夠味
僑胞惠顧 特別歡迎

廣珍鐘錶首飾鋪
Kwong Chin Ho Co. MU1-5816
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.
鄭少棠 專業褲花紙油色
寓跑路街三九一號
勝利旅館三十二號房
電話 MU1-5717

廣東麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. MU1-3850
粗·細·炸麵 中西餐館合用
全蛋干麵
淨干麵
零沽發行 歡迎索辦

長篇武俠小說 王度廬著

寶劍金釵

第卅肆回 小院死奸徒銷仇盡義 鐵窗來奇俠匿劍驚釵 肆奏捌

這口寶劍姑娘好好的收存吧！雖然這也是一件平常之物。但李慕白曾持此劍殺傷過賽呂布魏鳳翔。花槍馮隆。金槍張玉瑾。也殺死過瘦彌陀黃驥北。戰敗過金刀馬茂。物以人名。也可以說是一件名物：這張字帖。我要拿着去給小貝勒看看。因爲鐵小貝勒在這兩年內他也不定要如何的懷念李慕白呢！」說着。「他就叫僕婦出去。分付福子套車。他到裏間去換衣裳。立刻就要走。德大奶奶追到裏屋說。你今兒才回來。歇一天。明天再見鐵二爺去好不好？德嘯峯搖頭說：「我不用歇着。這一年多我在新疆淨歇着了。再說黃驥北已被我的兄弟給除去了。我也沒有仇人了。以後愛怎麼歇着就怎麼歇着！」說到這裏。感到李慕白爲他殺仇下獄。逃走在外下落不明的事。就不勝嘆息。兩眼也潮潤潤的。德大奶奶又說：「你也得刮刮臉。再見鐵二爺去呀！」德嘯峰搖頭說：「我用不着刮臉。現在我也不當官差了。就是這樣去見鐵二爺。他就把手裏拿着的那張紅紙帖向他太太的眼晃了晃。又指了指外屋。就笑着。悄聲說：「江南鶴那老頭兒把李慕白的寶劍送給她。是有用意的。你沒看這帖上寫着。」說時他一個字的指着給他太太看。並笑着念道：「寶劍留結他日緣！哈哈。這緣字兒多麼有意味呢！」說完之後。他就換了壹身闊綽的便衣。頭戴嵌着寶石的青緞小帽。把那紅紙帖就帶在身邊。然後帶着壽兒出門。坐上車就往安定門內鐵小貝勒府去了。德嘯峯坐在車上。揚眉吐氣地。心裏很是高興。彷彿叫街卜的人看。你們瞧！我德五現在又回來了。還是這個樣兒也沒窮也沒死。可是他黃驥北呢？這時候連骨頭都許糟朽了！車過北新橋時。趕車的福子說：「兩年前。那天李慕白坐着他趕的

GB
標商新下或標商上
gb GENERAL BAKERIES
均是好麵包商標

香港明記參茸行
Ming Kee Medicine Co.
127 WING LOK ST. E. HONG KONG
本行專辦 外洋各埠 土木人參 野山抄參 陰藏抄參 北高麗參 石柱海參 吉林草參 琿春鹿尾 北鹿茸俗 各省藥材 珠子藥片 燕柱蛋耳
著名 雄參三鞭大補茶 武夷蛤蚧大補茶
服過海外僑胞來函定購代辦付郵出口忠誠服務 貨真價實童叟無欺 敬請惠顧
香港永樂東街一百二十七號

中醫師 惠謙氏
上海新中國醫學院畢業
考試院檢覈合格中醫生
暫寓亞力山大街四一九號
電話 MU4-9657 夜 MU4-7317

聖占市大旅店
ST. JAMES HOTEL
52 Hastings St. E.
Vancouver 4, B. C.
Tel. MU 3-9962
不吝巨資重修 務求盡善盡美 力促設備美化 本店位近華區 交通便利 侍應週到 華貴幽靜 一流風格 買賣克己

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
MU1-3847 倫敦藥材舖 緬街夾天寅街
宜相錢價
精神及魄力 是汝所應得
Bass Vitaminerals
此藥丸能補益精神安睡及防傷寒令汝精神爽利 每盒百粒五元

大來洋服公司
DOLLAR TAILORS
548 Main St. Vancouver B. C.
△靚呢▽ 西褲定做每條 特價 $8.50

加拿大 廣濟堂中西藥行 雲高華
KWONG CHAI TONG CO
122 PENDER ST. EAST MU.1-8613
VANCOUVER 4. B. C.
◎林仕宜 專醫 跌打外科
(發明神效)
癢必止藥水，每罎一元，此水善能治一切癢病，癬，癩，鹹粒，水濕，脚趾罅痕爛尤爲特效一經施用，快過打針也，照常用機製造丸散，快捷妥當如蒙光顧特別歡迎
總司理仕宜啓

KUO KONG SILK CO 國光髮廊公司
27 PENDER ST. VANCOUVER B.C.
電話 MU3-4929
專辦大宗 中國絲髮男女衣裳顧繡及水松名畫宮燈家具蘇杭雜貨應有盡有目錄印便函索即奉
精造 各歇小衫線仔番襪殮館用衣褸仔女衫廚衣廚褲圍身枱布茶巾旅店床布枕袋毛巾毡褥大量貢獻

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
364 Dunlevy Ave. MU 4-0535
VANCOUVER 4, B. C.

固蘭天堂殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1235 E. Hastings St. HA. 6940
殯殮事務 經驗豐富 完善妥辦 華友光顧 特別計平
司理人 佐治麥吾謹啓

云華高 金利源興記 加拿大
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE—MA, 9743
◁話電新▷ MU. 5-9743

海味雜貨 藥材丸散 大帮又到

◎重新廣告
本旅館新人接手管理大加改良煥然一新房舍通爽氣暖濕煖床褥新買清潔水喉冷熱招待妥當來住便捷衛生光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel MU 1-9035
Vancouver, B. C.
新世界旅館 司理盧金生 黃國連

Lux Theatre 院戲斯樂
即日放○影
「著名銀幕」「電影好戲」
兼映訣諾時事畫片

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B. C. 電話 MU 1-5080
本社設在華區 位居適中 房間空氣 床褥潔淨 煖氣熱水 時常充足 各界僑胞 來往駐宿 長住電話 携隨行李 上落週妥 飛机 船舶 車票 服務代辦 如蒙垂委 竭誠歡迎
司理 關邦健謹啓

伯爵影相館
Yorkman Studio
617 Main St. MU1-4578
Vancouver, B. C.
本館影家庭相 結婚相護照相 與契據文件等

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E. 雲高華埠
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064
新亞旅社 華區適中 出入利便 房舍通爽 床褥清潔 煖氣熱水 日夜供應 招呼週到 僑胞光顧 格外歡迎
司理 甄法明 朱旺啓

葉求錦 Dr. K. G. Yip 536 Main St. Phone: Off. MU. 1-1716 Res. HE. 3-3103
龔邦耀 Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings Phone: Off. MU. 1-8610 Res. EM. 7017
趙社鴻 Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings Phone: Off. MU. 3-2053 Res. WA. 2-8211
陳繼堯 Dr. G. H. Chan 628 Main St. Phone: Off. MU. 4-2824 Res. DI. 6846
梁甦魂 Dr. S. W. Leung 426 Main St. Phone: Off. MU. 4-4934 Res. CH. 7744
黃永源 Dr. W. Y. Wong 221 Main St. Phone: Off. MU. 1-4709 Res. CE. 8338
陳因 Dr. Theo. Y. Chang 193 E. Hastings St. Phone: Off. MU. 5-7516 Res. KE. 7784-L
兒科 周亮英 Dr. L. Ying Chou 1541 West Broadway Phone: Off. CE. 0911 Res. CH. 8626
小兒專科 黃文雄 Dr. Jock Wong 193 E. Hastings St. Phone: Off. MU. 3-5230 Res. DI. 0327
內科專醫 徐鐸權 Dr. Dodd Q. Chu 4695 Kngsway Suite 4, S. Burnaby Phone: Off. HE. 3-0545 Res. HE. 3-6783
婦科 蔣黃文英 Dr. M. H. Chung Suite 2, 224 E. Broadway Phone: Off. EM. 2618 Res. BA. 1884 專醫婦科產科
趙社現 Dr. W. S. Chu 426 Main St. Phone: Off. MU. 4-4843 Res. N.W. 4749-R-1
李達宸 Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings St. Phone: Off. MU. 1-7059 Suite 101
吳順才 Dr. Chye S. Goh 501 Main St. Phone: Off. MU. 5-6302 Suite 5

血壓亢進 頭昏眼花 手足痲痺
偏枯癱瘓 肢體障礙 小兒痲痺
痞癥瘕瘰 黃疸胆石 鼻衄痔血
概行具備國粹經驗良方精製丸散候診
各埠來信問症請附郵費五元空函請恕
針灸醫師李經 KING LEE 201-1st. S. E. Calgary, Alta.
電話：AM-9-6019

金星美聲南聲長壽唱片公司粵劇名曲大總滙 長壽及普通唱片包羅萬有
專售及修理各種家庭電具各國名廠
★新片大帮！
加拿大總代理美聲公司慢片
最新貢獻！
夜偷詩稿三張 歌壇皇帝—鍾雲山 清歌皇后—洗劍麗 携手傑作
★鳳鳴公司慢片
桃花扇一張 鍾雲山 洗劍勵 馮玉玲 陳影虹 合唱
玉堂春之探情一張 月兒 鄭幗寶 合唱
★幸運公司慢片
香羅塚三張 麥炳榮 李寶瑩 新任劍輝 李香琴 何燕 新梁醒波 合唱
背解紅羅三張 天涯 鍾麗容 李香琴 新白雪仙 小甘羅 張醒非 合唱
艷陽丹鳳三張 新任劍輝 崔妙芝 小千歲 鄧碧紅 尤聲甫 李學優 合唱
★娛樂第一期慢片
琵琶記四張 鍾雲山 洗劍麗 新白雪仙 李寶倫 合唱
△新來者捷訊！
學英語唱片 —十二寸— 一張九元九五
助你講話流利，發音正確，收效迅捷，無憂不通，
▲外埠歡迎 C. O. D. 交易快捷安全▼
馬開錫電器行
Hoy's 450 Main St. Vancouver, B. C. MU1-1813
目錄印備函索即奉 精工接
廠影相機錄音機與傳真機 程工爐水熱氣煤火電種各裝